ENDROIT - *LOCATION* SCY, St-Cyrille | VILLE - *TOWN* St-Cyrille de Wendover | DATE 13 jan 17 | DIVISION PW | CLASSE - *CLASS* AA | N° MATCH - GAME N° 226 | LIGUE *LEAGUE* ESTRIEAABB

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: VICS DE LA HAUTE YAMASKA

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
01	AIDAN QUILLIAMS G		15	11	02	14:42(AN)	1
20	EMIL FYFE * G		11			01:25	2
02	FÉLIX TOUGAS						
04	GABRIEL CINQ-MARS						
05	WILLIAM COLLARD						
06	THOMAS GIASSON						
07	ETIENNE CAMPEAU RATTE						
08	LUDOVIC RAYMOND						
09	JUSTIN LEDUC						
10	JUSTIN RAYMOND						
11	VINCENT GRANGER						
12	MATTHIEU HIGGINS						
14	NICOLAS ROBERGE						
15	TIMOTÉ BERNARD						
16	NATHANIEL PERRON						
19	OLIVIER ROBERT						

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS*				AUTRES - *OTHERS*			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
05	A22	05:14	1				
11	A39	08:48	1				
05	A48	07:19	2				
05	A48	07:19	2				
10	A55	12:01	2				
15	A39	14:53	2				
07	A39	06:18	3				

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

(LETTRES MOULÉES) PASCAL COLLARD — ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*
DENIS BESSETTE — ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*
MARTIN CARON — ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*
PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*
PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*

	TOTAL			SUPP. *OVERTIME*		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS
	MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No
	45	0	2	0	0	0		0	1	0	1	20
		0	0	0	0	0		0		0		01

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: VOLTIGEURS DE DRUMMONDVILLE

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
01	PIERRE GRONDIN G		64	54	55	08:41	1
29	THOMAS LEPAGE * G		59	67		10:09(AN)	2
52	JUSTIN VINCELETTE		64	54		11:36	3
53	BENJAMIN LÉVESQUE						
54	FELIX DI CESARE						
55	ULRIC MARCHAND						
56	JAKOB CARPENTIER						
57	XAVIER CORDEAU						
58	THOMAS DUMONT						
59	DAVID DELORME						
60	MATYS BLANCHARD						
61	ELIOT PRÉCOURT						
62	KEVIN BERGERON						
63	CARL-ETIENNE MAYNARD						
64	ETIENNE COURCHESNE						
65	MALIK PROVENCHER-GAUHTIER						
67	JEREMIE THEBERGE						

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS*				MINEURES - *MINORS*			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
				60	A48	14:21	1
				56	A52	04:19	2
				61	A39	10:50	2
				55	A55	13:06	2
				54	A39	12:44	3

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

(PRINTED LETTERS) YVES BEAUREGARD — ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*
STÉPHANE MAYNARD — ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*
ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*
PATRICE DUMONT — PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*
GUY VINCELETTE — PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*

	1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. *OVERTIME*		TOTAL		
	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	B/G	L/S	MIN
	29	1	0	1	0		0	0	2	0	45
	01		0		0		0	0	0	0	

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	OFFICIELS / *OFFICIALS* (LETTRES MOULÉES)	(PRINTED LETTERS)	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
		2	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* STEVE BOUTHILLETTE	3	DÉBUT / *START* 18:30:00 — FIN / *END*	1
	SPECTATEURS / *SPECTATORS*		JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* ALEC COURCHESNE		3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* : — TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* :	
			ANNONCEUR *ANNOUNCER*	ARBITRE *REFEREE* ANDREW BARR			
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*	ARBITRE *REFEREE*			
			MARQUEUR *SCOREKEEPER*	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X			

A.N: 1 en 5 D.N: 6 en 7 — LIGUE — A.N: 1 en 7 D.N: 4 en 5